

# LA FOUILLOUSE

BULLETIN MUNICIPAL

CONTACTS N°19



LA FOUILLOUSE -  
SOUFOUROULAYE

*Un jumelage  
pas comme  
les autres !*



DOSSIER  
P.12



Par M. le Maire,  
Yves PARTRAT

Pour être au plus près de l'actualité du village, la revue municipale "Contact" modifie son rythme de parution : nous vous proposons cette année quatre bulletins au lieu de deux. Ceux de mars et de septembre seront plus simples, sans publicité, et ne contiendront que des informations municipales avec un dossier spécial par numéro. Cette nouvelle formule est inaugurée par un dossier sur le Mali, la commune de Soufouroulaye et le travail effectué par notre Comité de Jumelage depuis de longues années.

Ceux de juin et décembre seront davantage consacrés à la vie associative du village et accompagnés des habituelles pages publicitaires. J'en profite d'ailleurs pour remercier tous nos annonceurs de leur soutien fidèle à notre revue.

Le schéma intercommunal proposé par la commission du 29 février devrait élargir notre nouvelle communauté urbaine afin de dépasser largement le seuil des 400 000 habitants, condition nécessaire à sa reconnaissance en tant que "métropole" à part entière, au même titre que Lyon, Grenoble ou Clermont-Ferrand.

La vie de notre village est rythmée par de nombreuses manifestations municipales ou associatives : vous découvrirez dans ce numéro de superbes photos qui les relatent.

Enfin ce trimestre verra l'installation des premières caméras de vidéoprotection tant attendues dans le centre-bourg. Leur présence et celle de notre futur policier municipal, des voisins vigilants et des gendarmes contribueront à prévenir les actes de délinquance et de vandalisme auxquels notre territoire est parfois confronté.

Bonne lecture à tous !!!!

Le Maire, Yves Partrat

## SOMMAIRE

### MARCHÉ DE NOËL P. 4



### FINANCES P. 8



### TRAVAUX P. 10



### SOUFOUROULAYE P. 12



### CARNAVAL P. 20



#### La Fouillouse Contacts

n°119 Mars 2016

Revue Municipale d'informations distribuée gratuitement.

#### Rédaction :

Mairie de La Fouillouse.

#### Coordination - Réalisation :

JLS Studio Print & Web - 04 77 55 05 42

#### Impression :

Graphiprint - 04 77 36 45 88

#### Publicité :

JLS Studio Print et Web - 04 77 55 05 42

Dépôt légal : Mars 2016

## LE NOËL DE NOS AÎNÉS...

**Noël au village, c'est bien évidemment l'arrivée du Père Noël. On le voit dans les écoles, dans les crèches. Noël ce sont aussi des spectacles offerts par la municipalité aux aînés.**



par Valérie Picq

Le 15 décembre la salle Polyvalente avait revêtu sa plus belle scène pour accueillir pas moins de 155 de nos aînés pour le spectacle de Noël.

Cette année une magnifique revue digne des plus grands cabarets de Paris a fait étinceler les yeux et fait monter la température chez toutes les per-



sonnes présentes ! Café, thé, bûches et champagne ont accompagné le spectacle, ce dernier se terminant par quelques pas de danses pour les plus courageux.

Nous tenons à remercier Marcel Ferlay et toute son équipe de leur précieuse aide tant à la préparation de la salle qu'au service durant toute l'après-midi.



## LES VOEUX DU MAIRE AU VILLAGE... AU PERSONNEL MUNICIPAL

**Le début d'année ce sont les vœux que l'on s'échange, en famille, entre amis. Et puis il y a les vœux plus officiels. Comme ceux du maire aux forces vives du village mais aussi au personnel municipal.**

La salle Polyvalente avait fait le plein pour écouter Yves Partrat dresser dans un premier temps le bilan de l'année écoulée. L'écouter aussi et surtout tracer les grandes lignes des choix de l'équipe municipale en place pour 2016 et les années futures. Des projets certes mais aussi de la prudence, de la sagesse compte-tenu de la baisse des subventions de l'État.

Devant ce parterre de chefs d'entreprises, de commerçants, de responsables d'associations, des représentants de la gendarmerie ; devant ses collègues des communes alentours, il a tenu à donner la parole à sa 1<sup>ère</sup> adjointe Laurence Bussière nouvellement élue Conseillère régionale. En quelques mots elle a évoqué ses nouvelles missions et ce que pouvait attendre le village de son implication au niveau régional.

Quelques jours plus tard c'est l'ensemble du personnel municipal qui a été invité en mairie. Yves Partrat et Jean Marc Honoré ont tenu à remer-

cier les uns et les autres pour leur participation au bon fonctionnement des services.





## MARCHÉ DE NOËL

une 3<sup>e</sup> édition  
**magique !**

*Fort d'un succès grandissant, l'édition 2015 du Marché de Noël a eu lieu cette année au Centre Socio-Sportif. Nous avons pu ainsi accueillir des exposants supplémentaires.*

Tout au long de ces trois jours festifs, quarante et un exposants - onze à l'extérieur et trente à l'intérieur - ont pu proposer leurs créations et leurs produits aux Feuillantins mais aussi aux très nombreux visiteurs venus de la ville et des villages alentours. Parmi les exposants quinze sont du

village. Super ! Le décor féerique, magique, entièrement réalisé par les services techniques de la commune a ébloui petits et grands. Il faut dire que tout était au rendez-vous pour faire de cet événement une réussite :

Notre père Noël "local" s'est donné sans compter en distribuant papillotes, places de manège et bisous par milliers. Nous lui adressons nos sincères remerciements. Le désormais incontournable Bar à Huîtres, n'a pas désempilé durant ces trois jours. L'Equipe au Top composée



de Jo et Gisèle, Jean, Guy, Lucien et Noël a joué les virtuoses au couteau à huîtres, avec un rythme soutenu ! Merci à eux pour ce « marathon » où de très très nombreuses douzaines d'huîtres ont été dégustées. La Taverne du Père Noël, enfin, a été

prise d'assaut à longueur de temps. Vin chaud, café, Cava et assiette de foie gras ont régalé les visiteurs. Nadine, Magalie, Babeth, Marie-Christine, Chantal, et Dominique ont assuré un service non-stop. Leur disponibilité et leur sourire ont égayé le marché.

**MERCI À TOUS !  
RENDEZ-VOUS  
POUR L'ÉDITION 2016.**



# Comment Rechercher vos chaînes ?

## LA TNT HD EST INTÉGRÉE AU TÉLÉVISEUR

étape

1

Allumez votre téléviseur  
comme d'habitude s'il est  
compatible TNT HD

**Puis utilisez uniquement  
la télécommande de  
votre téléviseur**

**Naviguez avec les flèches de  
la télécommande et appuyez sur OK  
pour valider chaque étape**

## VOTRE TÉLÉVISEUR EST RELIÉ À UN ADAPTATEUR TNT HD

étape

1

Allumez votre téléviseur  
puis votre adaptateur

Si votre téléviseur est connecté par une  
prise PériTel, continuez l'opération

Si votre téléviseur est connecté à une  
prise HDMI, sélectionnez la bonne source :  
HDMI1 ou HDMI2 ou HDMI3...

**Puis utilisez uniquement la  
télécommande de votre adaptateur**

étape

2

Appuyez sur la touche  
HOME ou MENU

Un menu déroulant s'affiche  
sur l'écran de la télévision

étape

3

Sélectionnez **INSTALLATION** ou  
**RÉGLAGE** ou **CONFIGURATION** ou **RECHERCHE** ou **SET UP**  
Si le menu propose **MISE À JOUR** ou **INSTALLATION**,  
optez pour **INSTALLATION** pour avoir toutes les chaînes

étape

4

Sélectionnez **CONFIGURATION AUTO**  
ou **RECHERCHE AUTOMATIQUE**,  
de préférence à **RECHERCHE MANUELLE**

étape

5

Vérifiez la présence des chaînes  
gratuites de la TNT

Si au cours de l'une de ces étapes, un code vous est demandé et, si vous n'avez pas modifié ce code,  
**utilisez l'un des codes suivants : 0000 ou 1234 ou 1111 ou 9999**

**Vous pouvez aussi consulter notre site [www.csa.fr](http://www.csa.fr)**

## PORTAGE DES REPAS UNE CUISINE ÉTUDIÉE, ÉLABORÉE, LIVRÉE À DOMICILE

**Du lundi au vendredi, hors week-end et jours fériés, Sylvie ou Laetitia, avec la voiture du portage de repas, sillonnent les routes de la commune entre 11h30 et 12h30. Leur mission ? Effectuer la tournée de livraison des repas préparés par la cuisine de la maison de retraite de la Fouillouse.**



par *Jaqueline Just*

Si vous êtes fatigués après une hospitalisation, malades, handicapés, ou une personne âgée dans l'incapacité de préparer votre repas... Un simple appel à la mairie, demandez

Nadine Clairet (04 77 30 28 87) pour vous inscrire et connaître toutes les informations utiles pour bénéficier de ce service et vous facilitez votre quotidien. Les repas sont livrés chauds en barquettes. Ils sont étudiés et élaborés par le cuisinier

**PRIX DU REPAS 8€**  
Entrée – plat  
fromage – dessert  
pain - vin

de la maison de retraite, bénéficiant ainsi de son professionnalisme. Aucun frais de portage n'est facturé. C'est le CCAS de la commune qui assure la gestion de ce service, aidé par la municipalité qui met le véhicule de portage à sa disposition.



### POURQUOI LE JARDIN D'HIVER NE SERA PLUS UTILISABLE POUR L'ORGANISATION DE MANIFESTATIONS ?

Dans le cadre de la réorganisation de l'occupation des salles et du regroupement des activités musicales ; après analyse et réflexion, il existait peu de possibilité. Seul le Jardin d'hiver pouvait être occupé par l'association N'dances. Les activités Yoga, de Gym douce, celles du Centre social regroupées à l'ancienne cantine libéraient ainsi les salles du Centre Socio Sportive pour la musique. Mais le Jardin d'hiver aussi utilisé par le Centre aéré et les TAP, pourra être réservé le dimanche par qui en fait la demande.

## VIE ASSOCIATIVE... LA NOUVELLE RÉPARTITION DES SALLES

**Depuis quelques semaines les responsables d'associations se posent beaucoup de questions sur la future répartition des salles. Hervé Javelle, l'adjoint responsable, fait toute la lumière !**

Les travaux réalisés par les services techniques à l'étage de l'ancienne cantine sont terminés.

### LA SALLE DE LA FEUILLANTINE NE POURRA DONC PLUS ÊTRE UTILISÉE ?

Si bien sûr ! D'ailleurs c'est le cas actuellement. Le Club des retraités occupe les lieux pour ses activités habituelles et ponctuelles (repas, concours) ; la Boule d'Eculieu joue aux cartes pendant la période hivernale ; la chorale répète ses gammes. Et l'association l'Objectif Feuillantine organise du 10 au 19 Juin son Expo photos.

De plus, nous avons décidé qu'à partir de septembre 2016, deux week-ends par mois, cette salle serait automatiquement réservée pour les activités associatives, donnant ainsi plus de disponibilité de réservation pour l'organisation d'assemblées générales et de manifestations diverses.

### OÙ EN EST LE DOSSIER DU DOJO ?

Les réponses d'architectes consultés ont été reçues en mairie. La Commission d'appels d'offres va se réunir pour choisir le meilleur projet et celui restant dans les limites budgétaires fixées. Les travaux pourront démarrer en 2016.

En conclusion, tout est mis en œuvre, afin que dans l'intérêt général (et non celui de chaque association), nous augmentions nos surfaces dédiées aux sports, en tenant compte bien sûr des financements dont nous disposons. Je

### LE DOJO Début des travaux en 2016

remercie toutes les associations qui se réorganisent avec mon soutien, afin d'occuper au mieux les plages horaires des salles dont nous disposons.



par *Hervé Javelle*

# Les choix BUDGÉTAIRES 2016

*Le débat d'orientation budgétaire présenté le 16 février 2016 a permis de rendre compte de la gestion de la commune, tout en projetant ses capacités financières lui permettant d'envisager un programme d'investissement pour 2016.*

Le plan d'économie engagé par l'Etat depuis 2015 fait apparaître une baisse historique des dotations versées aux collectivités locales.

La baisse prévue pour 2016 en matière de Dotation Globale de Fonctionnement pour notre commune est de 120000 euros.

## BUDGET 2016 DE LA FOUILLOUSE

### FISCALITÉ

La commune persiste dans sa politique de ne pas augmenter les taux des impôts locaux.

Taxe d'imposition de la commune	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Taxe d'habitation	9.80%	9.80%	9.27%	9.27%	9.27%	9.27%
Taxe foncière sur les propriétés bâties	17.63%	17.63%	17.02%	17.02%	17.02%	17.02%
Taxe foncière sur les propriétés non bâties	35.36%	35.36%	33.80%	33.80%	33.80%	33.80%

### AUTOFINANCEMENT

L'excédent de fonctionnement 2015 ainsi que le report excédentaire de l'investissement 2015 nous permettront de financer nos investissements 2016.

### DETTE

A ce jour l'endettement de la commune est de 3 285 000 euros (y compris l'emprunt du Pôle enfance) ce qui correspond à l'endettement moyen des communes de même importance (environ 730 euros par habitant).

### TRANSFERT DE COMPÉTENCE

Lié au passage de Saint-Etienne Métropole (SEM) en communauté urbaine. L'attribution de compensation versée à la commune tiendra compte des nouvelles prises en charge de SEM

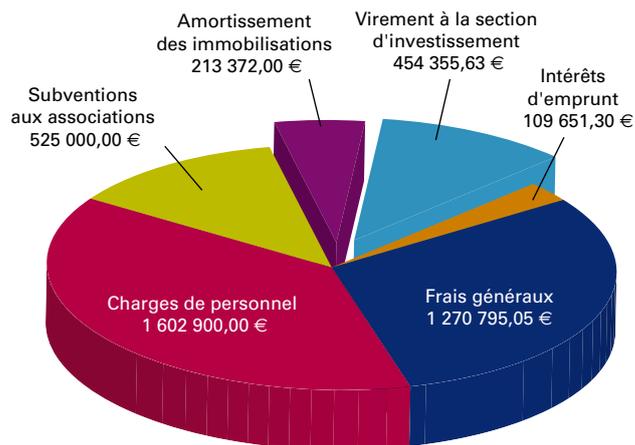
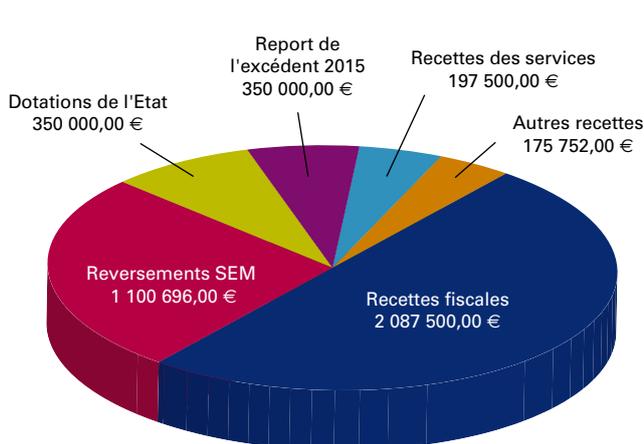
- Travaux de voirie : pris en charge par SEM (à concurrence de 300 000 euros)
- Frais administratifs et maîtrise d'ouvrage : environ 40 à 50 000 euros annuels compensés par la reprise d'un agent communal)
- Gestion de l'eau : pris en charge en totalité par SEM (idem assainissement au 1<sup>er</sup> janvier 2013, sans aucune incidence financière)



par Philippe Bonfond

### \*PROJETS 2016

Site mairie 1ère tranche (incl. Études)	756 000,00
Construction d'un dojo (incl. Études)	340 000,00
Bords du Malleval	386 420,57
Signalétique	40 000,00
Eclairage public	95 499,20



### RECETTES DE FONCTIONNEMENT

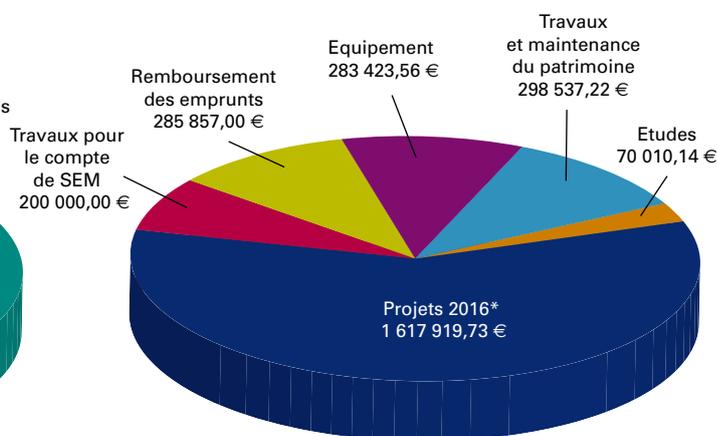
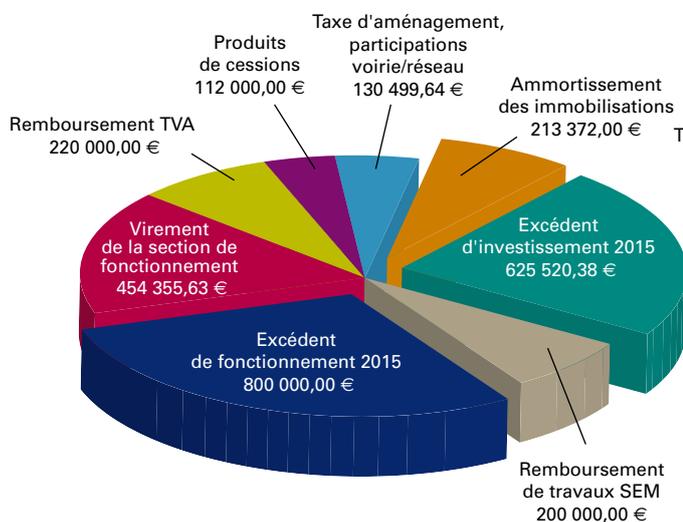
Recettes fiscales	2 087 500,00
Reversements SEM	1 100 696,00
Dotations de l'Etat	350 000,00
Report de l'excédent 2015	264 625,98
Recettes des services	197 500,00
Autres recettes	175 752,00

**4 176 073,98**

### DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT

Frais généraux	1 270 795,05
Charges de personnel	1 602 900,00
Subventions aux associations	525 000,00
Amortissement des immobilisations	213 372,00
Virement à la section d'investissement	454 355,63
Intérêts d'emprunt	109 651,30

**4 176 073,98**



### RECETTES D'INVESTISSEMENT

Excédent de fonctionnement 2015	800 000,00
Virement de la section de fonctionnement	454 355,63
Remboursement TVA	220 000,00
Produits de cessions	112 000,00
Taxe d'aménagement, participations voirie/réseau	130 499,64
Amortissement des immobilisations	213 372,00
Excédent d'investissement 2015	625 520,38
Remboursement de travaux SEM	200 000,00

**2 755 747,65**

### DÉPENSES D'INVESTISSEMENT

Projets 2016*	1 617 919,73
Travaux pour le compte de SEM	200 000,00
Remboursement des emprunts	285 857,00
Equipement	283 423,56
Travaux et maintenance du patrimoine	298 537,22
Etudes	70 010,14

**2 755 747,65**



800 mètres de chemins piétonnés

## Les travaux

### DANS LA COMMUNE

*Si dans les mois à venir aucun grand chantier de l'envergure du Pôle enfance ne va être réalisé, ça bouge pourtant dans notre village. Certains travaux ont été achevés récemment ; d'autres, plus lourds, vont s'étaler dans le temps.*

#### LE TALUS VÉGÉTALISÉ

C'est le talus qui s'étire au pied du Pôle enfance, le long de la 82. Ce sont les services techniques municipaux qui ont mené à bien ce chantier.

Ce fut tout d'abord la pose d'une bâche plastique sur ce sol assez pentu de 1250 m<sup>2</sup> de superficie.

Ce furent ensuite les plantations. Des plantes rampantes qui nécessitent le minimum d'entretien et quelques arbres : érables, pommiers et cerisiers qui devraient fleurir dès ce printemps.

Le talus au pied du Pôle enfance

#### LE JEU DU JARDIN SAINTE ANNE

Le grand jeu central était devenu dangereux pour les enfants ; il a donc été décidé de le changer. Ce sont les services techniques qui ont fait l'opération. La fosse qui supporte le jeu et amortit la chute des enfants un peu maladroits a été creusée et remplie de copeaux neufs. Coût de l'ensemble, jeux et copeaux : 11923 euros TTC. Ce nouveau jeu normalisé, agréé, ne présente donc aucun danger pour les "petits aventuriers" feuillantins !

Le nouveau jeu au jardin Ste Anne



10



#### UNE SIRÈNE SUR LE TOIT !

Tous les Feuillantins (ou presque !) l'ont entendue pour la 1ère fois le 27 janvier. C'était une séance d'essai pour notre nouvelle sirène implantée sur le toit de l'église. Il y aura des tests de cette ampleur tous les 1ers mercredis du mois, à 12h. Une séquence d'1mn et 41 secondes.

Par contre le Ministère de l'Intérieur et la Sécurité Civile ont fait passer en mairie les consignes à suivre impérativement en cas de crise majeure. Le signal est un signal national. Le son

La sirène sur le toit de l'église



*Enfouissement du réseau  
EDF et téléphone  
avenue Jean Faure*

de la sirène sera montant puis descendant. L'alerte sera diffusée par 3 séquences d'1mn et 41 secondes, séparées par un silence. La fin de l'alerte sera annoncée par un son continu de 30 secondes.

Alors que faire en pareille situation ? D'abord se mettre de suite en sécurité dans un bâtiment. N'allez pas chercher vos enfants à l'école, ils y sont protégés par leurs enseignants. Respectez les consignes diffusées sur France Bleue, France Info, les radios locales et France Télévisions. Et ne téléphonez qu'en cas d'urgence. Pour connaître tous les risques majeurs de la région, renseignements en mairie et en Préfecture.

**LES LOCAUX DE L'ANCIENNE  
CANTINE RÉAMÉNAGÉS**



*Les salles du Centre social en cours d'achèvement*

Les activités du Centre social ont déménagé mi-mars. Ce sont les locaux du 1<sup>er</sup> étage de l'ancienne cantine qui connaissent donc une



seconde jeunesse. Au-dessus de la micro crèche, le vaste espace a été redessiné et remis à neuf. Le grenier sous-pentu s'est refait une beauté ; un point d'eau été aménagé pour les aquarellistes.

Une petite salle et une grande salle ont elles-aussi retrouvé leur fraîcheur d'antan ! Le Centre social est désormais chez lui à la grande satisfaction de tous les adhérents.



par Michel Rappelli

**L'ENTRÉE NORD DU VILLAGE SE  
REFAIT UNE BEAUTÉ**

Depuis les Perrotins jusqu'à la plateforme de l'allée du Chêne de la Dame, l'avenue Jean Faure est en chantier ! Ces travaux dont le coût global est de 215 000 € (dont 10 000 € seulement pour la commune) consistent en un aménagement d'un trottoir protégé et en la réfection de la voirie.

Ces travaux s'étendent sur plus de 800m.

Certains réseaux secs (EDF, Orange) seront enfouis et les eaux pluviales seront collectées.

Il est bien évident que certaines gênes seront occasionnées pendant toute la durée du chantier avec notamment une circulation alternée.

C'est la société Eurovia qui réalise les travaux.





# Un jumelage pas comme les autres !



# LA FOUILLOUSE - SOUFOUROULAYE



*Contrairement au jumelage classique qui favorise essentiellement les relations amicales, culturelles, sportives, entre deux communes semblables, mais de pays différents, le jumelage-coopération engage une commune d'un pays du "Nord" (industrialisé) à œuvrer pour le développement et l'auto-suffisance d'une commune d'un pays du "Sud" (en voie de développement). Ni charité, ni assistance, le jumelage-coopération se veut solidarité active en agissant l'un pour l'autre, tout en respectant sa personnalité, ses coutumes et ses traditions. Pour nous, Feuillantins, il s'agit d'aider nos jumeaux à mieux vivre et à travailler chez eux.*

## COMMENT ÇA MARCHE ?

**Ici, à La Fouillouse.** La municipalité s'est engagée à coopérer de façon permanente avec le partenaire Malien en attribuant annuellement une contribution financière destinée aux projets de développement.

Bien qu'officiellement responsable du jumelage-coopération, la municipalité en a cependant confié la gestion par convention à une association dénommée "Comité de jumelage-coopération de La Fouillouse". Son conseil d'administration présidé par Pierre Chazelet, comporte entre autres 3 membres nommés par le Conseil municipal.

Mais les projets de coopération sont également financés par le produit des diverses manifestations organisées par le Comité (brocante, fêtes, "bol de riz", etc....) ainsi que par les adhésions à l'association et les dons des sympathisants.

Le budget annuel moyen est de l'ordre de 15.000€ à 20.000€ dont 7500€ de dotation municipale, destinés à des projets concernant l'eau, l'école, la santé et l'agriculture.

**Là-bas, à Soufouroulaye.** Chacun des 7 villages est représenté au sein du "Comité de Jumelage-Coopération de Soufouroulaye" par 2 membres élus par la population.

Chaque année, une liste de projets est soumise au Comité de La Fouillouse qui, après étude, donnera son avis en fonction de ses capacités de financement.

Chaque projet fait l'objet d'une fiche technique détaillée, accompagnée des devis correspondants.

À l'issue de la réalisation, et après avoir été réglées, les factures sont transmises pour vérification au Comité de La Fouillouse.

À noter que, hormis l'aide apportée à la santé et à l'éducation, tous les projets doivent comporter une participation locale d'au moins 20% (financement ou équivalent main d'oeuvre).

**UNE DOTATION MUNICIPALE DE 7 500€**

## 30 ANS DÉJÀ !

Les Feuillantins peuvent être fiers de leur contribution déjà trentenaire à l'amélioration des conditions de vie de nos amis Maliens pour qui le nom de La Fouillouse est synonyme d'amitié et de générosité.

Au Mali, la commune de La Fouillouse est souvent citée en exemple, d'autant que, malgré la gravité de la situation politico-militaire, la coopération continue, inlassablement.

## LE MALI

77 % DE SA POPULATION VIT AVEC MOINS DE 2\$ PAR JOUR !

*Ancienne colonie française du Soudan français, le Mali est devenu indépendant le 22 septembre 1960. C'est un pays subsaharien enclavé qui compte 17 millions d'habitants environ sur un territoire de 1,2 millions de km<sup>2</sup> (soit 2 fois la France). La croissance démographique y est particulièrement forte (3,6 %) et absorbe la majeure partie des réalisations économiques et sociales.*

Le Mali est au 182ème rang mondial sur 186 en niveau d'IDH (Indice de développement Humain).

Souvent cité comme un exemple de démocratie, il est depuis le début de l'année 2012, le théâtre d'une des crises les plus graves depuis son indépendance. Les attaques armées déclenchées par les groupes terroristes et le coup d'état du 22 mars 2012 l'ont plongé dans une situation de crise politique, sociale, économique, institutionnelle et sécuritaire sans précédent. L'intégralité territoriale du Mali a été menacée. L'intervention de la France et de la communauté internationale en janvier 2013 a été décisive pour éviter le chaos.

Cette crise a montré au peuple malien mais aussi au reste du monde la fragilité des institutions de cette jeune république, de son armée et de sa

gouvernance nationale.

Aujourd'hui, même si le conflit n'est plus aussi étendu, rien n'est définitivement réglé. L'accord de paix, dit accord d'Alger, signé à Bamako mi-mai 2015 entre le pouvoir et certains groupes rebelles n'a pas permis de stabiliser la situation et les terroristes frappent jusqu'au cœur de la capitale. La région de Soufhouroulaye a été relativement épargnée des violences du



14

## LE MALI

**Indépendance :** 22/9/1960

**Population :** 17 millions d'habitants  
77% rural

**Diaspora :** 4 millions d'habitants  
dont 100000 en France

**Capitale :** BAMAKO  
1,8 millions

**Superficie :** 12400000 km<sup>2</sup>  
(2 fois la France)

**Espérance de vie :** 55 ans

**Natalité :** 6 enfants par femme

**Taux d'alphabétisation :** 35%

**Langues :** Français et Bambara, Peul, Dogon, Songhay, Sonéké



**Ethnies :** Bambaras 30%  
Touaregs 10%  
Malinkés, Peuls, Sénufos,  
Bozos, Dogons

**Politique d'enseignement :**  
un village = une école

**Politique sanitaire :** un village chef lieu = un centre de santé CESCO (1 médecin, 1 sage femme, 1 aide soignante, 1 matrone, 1 pharmacie)



**Production :**

Or : 48 tonnes 3ème producteur du continent (première source de devises)

Coton : 750000 t

1<sup>er</sup> producteur du continent

Riz : 900000 t

**Export :** Chine, Sénégal

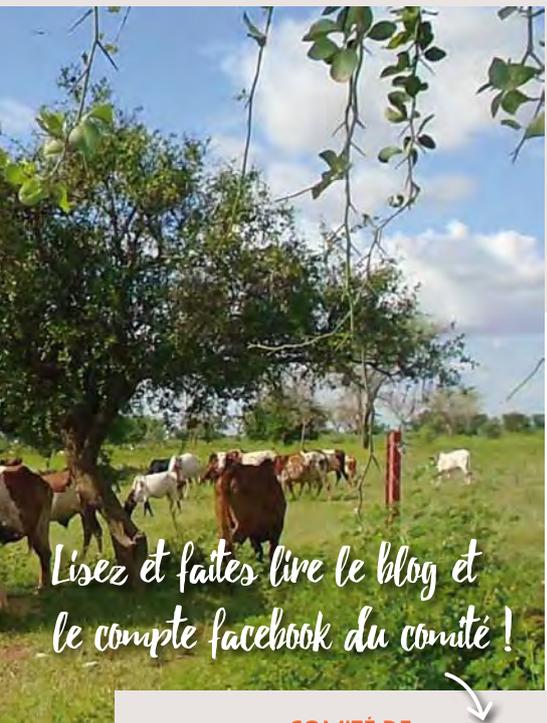
**Import :** France Chine Côte d'Ivoire, Sénégal

conflit grâce à sa proximité de Sévaré et Mopti, lieux traditionnels de garnisons mais aussi de regroupement de la force internationale.

En revanche, les conséquences pour les populations de l'absence sur le terrain des partenaires occidentaux pèsent très lourds dans le quotidien de nos jumeaux.

Notre action s'est pourtant poursuivie sans relâche à tel point que ces trois dernières années un grand nombre de projets ont été menés. Vous pourrez en découvrir quelques-uns dans ce bulletin.

A la Fouillouse, les adhérents, les bénévoles, les amis de Soufouroulaye ont multiplié les actions et les animations confirmant les liens qui unissent nos deux communautés. Nos élus qui portent le jumelage entre les deux communes ont maintenu une présence et un soutien sans faille à nos jumeaux. Qu'ils en soient une fois encore chaleureusement remerciés.



Lisez et faites lire le blog et le compte facebook du comité !

COMITÉ DE  
JUMELAGE-COOPÉRATION  
LA FOUILLOUSE -  
SOUFOUROULAYE

**Point rencontre**

rue centrale - 42480 La Fouillouse  
**courriel**

jumelage-soufouroulaye@orange.fr

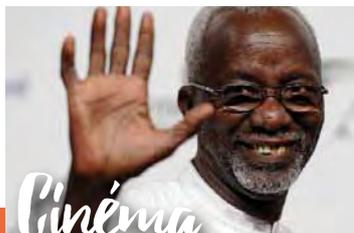
**blog**

jumelage-soufouroulaye.blogspot.com

**facebook**

jumelage La Fouillouse-Soufouroulaye

## LES CÉLÉBRITÉS MALIENNES



Moins connus les cinéastes maliens mais pourtant importants et célébrés à Cannes comme Souleymane Cissé en 2015 pour OKA ou Oumar Sissoko. Leurs réalisations donnent une vision personnelle d'un pays souvent méconnu.



Vous avez sans doute entendu l'un ou l'autre de ces musiciens à la renommée internationale : Ali Farka Touré, Rokia Traoré, Salif Keita... Des chanteuses maliennes sont aussi parvenues à un niveau extraordinaire : Babani Koné nommée la Diva du Mali ou Oumou Sangaré.

## Littérature

Un domaine où l'on n'attend pas précisément de Maliens et pourtant Alpha Mandé Diarra ou Moussa Konaté s'y sont fait remarquer et il existe à Bamako une Biennale littéraire (1<sup>er</sup> festival subsaharien) : "Etonnants Voyageurs" dont le nom évocateur nous rappelle un festival de notre ville qui, sur le même thème, nous incite à rêver. Finissant par les vers de Baudelaire nous pourrions dire : « Etonnants voyageurs, quelles nobles histoires nous lisons dans vos yeux profonds comme les mers..... »



Qui n'a pas entendu parler des fameux sportifs : l'équipe nationale de football Les Aigles du Mali et bien sûr du footballeur Salif Keita la panthère noire de l'ASSE. Il faut dire que les Aigles Dames existent aussi, moins connues mais excellentes, l'Afro Basket par exemple se porte bien.



On a parlé de l'excellence de la mode Africaine lors des collections Haute-Couture de la Bamako Fashion-Week. Des créateurs maliens se sont illustrés dans ce domaine comme Chris Seydou qui travaille le "bazin" ou le "bogolan" (tissus typiques du Mali). Marietou Dieko est fondatrice de : Traditions et Mode Africaine avec ses magnifiques mannequins.

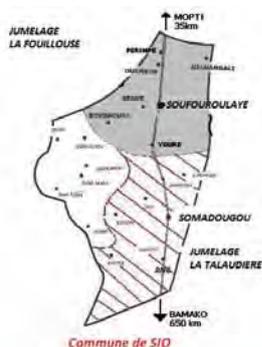
## Enfin...

Incroyable ! Un boulanger de Bamako a été primé au Mondial du Pain à la foire de St Etienne en septembre.



## LA COMMUNE DE SIO

20 villages - 25000 habitants



### 3 secteurs sur 520 km<sup>2</sup> :

**Secteur 1 Soufouroulaye**  
7 villages : Soufouroulaye, Youré, Périmpé, Nianangali, Ségué, Boussoura, Orgnon.  
Jumelés avec La Fouillouse

**Secteur 2 Somadougou**  
7 villages  
Jumelés avec La Talaudière

**Secteur 3 Saré Mala**

### Climat :

Type sahélien semi aride  
saison des pluies  
ou hivernage juin à octobre

**Population** 7000 hab

**Ethnies** : Bambaras, Marcas, Peulhs

**Activité** : Agriculteurs, éleveurs

### Equipements :

- 1 mairie
- 7 villages
- 1 cantine scolaire
- 1 jardin d'enfants (150 enfants)
- 5 écoles de premier cycle (810 élèves)
- 1 école de second cycle (92 élèves)
- 1 centre de santé CESCO
- 5 cases sanitaires (Bornes fontaines d'eau à Soufouroulaye)

## 30 ANNÉES D'UNE BELLE AVENTURE !

*Le jumelage-coopération entre La Fouillouse et Soufouroulaye, au Mali, est né d'une rencontre. Alors qu'il se repose à l'ombre d'un arbre desséché un couple de Feuillantins est abordé par le chef du village qui demande de l'aide pour sa population durement touchée par les sécheresses successives.*

En 1985 souhaitant s'impliquer concrètement dans l'aide au développement d'un pays du "Sud", la municipalité de La Fouillouse accepte la proposition de l'association internationale "Cités-Unies" de s'intéresser à la demande d'aide de l'Arrondissement de Soufouroulaye. Ses 17.000 habitants survivent dans des conditions extrêmement difficiles du fait de la grande sécheresse.

Un comité de jumelage-coopération est créé par la municipalité en 1986 pour gérer directement les actions de terrain. Dès l'été suivant un groupe de jeunes de La Fouillouse participe à la réfection de la maternité.



ment dans les domaines de l'eau, de la santé, de l'école et de l'agriculture. En 1993 Maxime Monteil est le 1er maire à se rendre sur place.

En 1996, l'arrondissement est transformé en commune et prend le nom de Sio. Mais cette nouvelle commune s'avère trop importante pour La Fouillouse qui souhaite concentrer son action sur le seul secteur de Soufouroulaye.

En 1998 un groupe d'étudiants installe une décortiqueuse à riz à Boussoura et en 2002 des scouts, dont plusieurs Feuillantins rénovent l'école du premier cycle.

En 2003 c'est au tour de Jean Meunier, maire, de se rendre à Soufouroulaye avec la délégation du comité de jumelage.

roulaye avec la délégation du comité de jumelage.

### 2009 : LA DERNIÈRE MISSION AU MALI

Le 20ème anniversaire du jumelage est célébré à La Fouillouse en 2006, en présence d'une délégation Malienne conduite par le Maire de la commune de Sio, Amadou Kamian, accompagné de Bouga Kamian, président du



C'est en 1987 qu'un protocole d'amitié est signé à La Fouillouse, par le maire Firmin Targe. Par la suite, un Comité de Jumelage-Coopération se constitue également à Soufouroulaye avec les représentants élus de chaque village.

Dès lors, chaque année une délégation Feuillantine se rend sur place pour la préparation et le suivi avec nos partenaires des projets de développe-





Comité de Soufouroulaye (Secteur 1 de Sio).

Un nouveau protocole d'amitié est signé par les représentants des deux communes à cette occasion.

En 2009, Pierre Chazelet emmène la dernière mission Feuillantine chez nos jumeaux Maliens. Les événements survenus depuis dans tout le Sahel Africain interdisent hélas tout déplacement sur place.

En 2011 Yves Partrat accueille son homologue malien Amadou Sanga avec une délégation du comité de Soufouroulaye.

En 2016 nous fêterons les 30 ans de notre jumelage-coopération Désormais grâce au téléphone et



à internet nous maintenons nos objectifs. Aider tous les projets qui concourent au développement local, qui permettent aux populations de se prendre en charge et de pouvoir ainsi faire le choix de rester dans leurs villages.

depuis la dernière mission

## LES GRANDES RÉALISATIONS

**97 %** DES SOMMES COLLECTÉES SONT INVESTIS DANS LES RÉALISATIONS

### 2016

Les projets ne nous sont pas encore parvenus. L'installation des nouvelles écoles sera prioritaire (mobilier, fournitures)

### 2015

Éclairage de la case sanitaire de Ségué  
Achat de matériel pour le centre de santé  
Achat tourteaux pour la ferme laitière  
Fin de travaux du puits de Youré

### 2014

Surcreusement du puits de Youré  
Construction de la clôture du jardin d'enfants

### 2013

Achat de deux motos comité et centre de santé - D'une moto taxi  
Construction d'un hangar salle d'attente au centre de santé

### 2012

Construction du canal d'irrigation - Achat de riz et semences  
Achat de "foyers ouverts" pour la cantine

### 2011

Achat d'une moto-ambulance - Clôture du centre de santé  
Réfection du toit de l'école  
Achat de bureau pour les maîtres  
Participation à l'installation de la ferme laitière de Soufouroulaye

### 2010

Construction d'un puits à Soufouroulaye  
Participation au canal de Somadougou  
Construction d'un bassin à Orgnon  
Achat de mobilier scolaire  
Soutien à une association de femmes pour la broderie  
*Tous les ans nous participons à l'achat des fournitures scolaires, à l'achat d'intrants, de médicaments et du nécessaire pour la cantine*



Pour que les actions du Comité soient inscrites sur le long terme, votre soutien est indispensable : **En 2016 plus que jamais je soutiens le Comité !**  
Je renouvelle ma confiance en l'action du Comité de Jumelage-Coopération  
**Je fais un don (66% de déduction fiscale)**

### AGENDA 2016

Jeu de Piste - **Dimanche 3 avril**  
Vide-grenier - **Samedi 24 septembre**

## Conseil Municipal des enfants

DEUX PRIORITÉS :  
PROPRETÉ ET SÉCURITÉ DANS LE VILLAGE



Réunion de travail avec Nadine Clairet

**Le 10 décembre, ont eu lieu les élections du CME, regroupant les élèves de CM1 et CM2 des Ecoles publique et privée.** Les dossiers de candidatures sont transmis à la Mairie, ils

contiennent leur profession de foi laquelle est affichée dans l'école. Ils sont élus pour deux ans et au dernier

trimestre de l'année, une élection est organisée pour remplacer les élèves qui sont entrés en 6ème. Le 6 Février, ont été mises en place les actions pour l'année. Il s'avère que les priorités de nos conseillers sont la sécurité et la propreté de notre commune. Ils souhaitent pour la majorité, que les passages piétons soient repeints, que des panneaux soient installés vers les

écoles et que les riverains modèrent leur vitesse. A l'issue de la réunion, et après un débat collectif où chaque conseiller s'est exprimé, nous avons décidé d'organiser :

**"LE CME A POUR MISSION D'INITIER LES ENFANTS À LA VIE POLITIQUE RÉELLE ET DE COLLECTER LES IDÉES ET INITIATIVES POUR AMÉLIORER LA VIE DANS LE CADRE DE LEUR MUNICIPALITÉ ET DE LES TRADUIRE EN PROJETS AU BÉNÉFICE DE TOUS"**

- Une bourse aux jouets dont l'argent ira à Soufouroulaye au Mali pour les soins quotidiens.
- La préparation du jeu de piste avec le comité de jumelage,
- Un après-midi à la Maison de Retraite,
- La récolte des dons pour l'association "Vole papillon d'amour" pour aider Maxence et ses proches, en

organisant une soirée spectacle, Nous espérons également que le concours d'affiche sera renouvelé par Saint-Etienne Métropole afin d'y participer, et peut-être, monter une

nouvelle fois sur le podium... Les jeunes élus participeront également aux Cérémonies communales.

Une bonne

année de travail et d'investissement nous attend donc ! C'est avec un entrain euphorique et débordant que nous allons nous mettre au travail en nous réunissant régulièrement le samedi matin pour mettre en œuvre, travailler et finaliser nos projets. Chaque conseiller devra s'investir et donner le meilleur de lui-même, afin que les Feuillantins soient fiers d'eux.

# Les petits élus :



**Vadim  
Mabrut-Saunier**



**Kanala  
Thienwiharn**



**Diane Jean**



**Nicolas  
Pacquier**



**Leana Rey**



**Luna  
Navarro**



**Kélian  
Meilland**



**Arthur  
Louison**



**Léontine  
Saban**



**Guillaume  
Charvolin**



**Edgard  
Farel**



**Agathe  
Guillaume**



**Lily  
Preteseille**



**Juliette  
Miralles**



**Andréane  
Daux-Collins**



**Alexandre  
Petit**



**Serena  
La Monica**



**Sherley  
Tuveri**



## LES CARTES STAS

*Une convention a été signée avec la STAS dans le cadre des transports collectifs urbains, destinée à certaines catégories de personnes. Cette tarification de solidarité permet aux Feuillantins pour se déplacer sur l'ensemble des lignes du réseau STAS qui remplissent les conditions requises, de pouvoir acquérir des titres à tarif réduit.*

Il s'agit des riverains qui sont demandeurs d'emploi, qui sont âgés de 60 ans révolus et sont à la retraite, qui sont bénéficiaires de la CMU.

Pour tous renseignements complémentaires une permanence est mise en place à la Mairie les lundis de 10h à 12h auprès de Nadine Clairret (04 77 30 28 87). Toute demande pour une carte de transport STAS OÙRA ! doit être faite et validée par la Mairie.

Pour les cartes STAS d'anciens combattants réalisées en 2015, ces derniers bénéficieront du renouvellement automatique du Titre Ancien Combattant de 50 voyages dans la mesure où au moins 40 voyages ont effectivement consommées. Une mise à jour est effectuée tous les 10 du mois. Pour les nouvelles cartes vous êtes invités à venir faire un dossier en mairie aux dates et horaires indiqués.

# Carnaval



UN DÉFILÉ EN MUSIQUE  
POUR RETROUVER BAMA LE PETIT AFRICAIN !



20





**Mercredi à 14h il ne faisait pas un temps à sortir, grimé et déguisé dans les rues du village. Mais la froidure de février n'a découragé ni les enfants, ni les parents.**

Organisé par Valérie Picq, ce Carnaval 2016 a permis une nouvelle fois de faire la fête. C'est sont les cuivres de la « La Barquette de Givors » qui ont donné le rythme tout au long de l'itinéraire, de la mairie à la Polyvalente. De la musique pour le tempo et des milliers de confettis à jeter à la volée, il n'en fallait pas plus pour se réchauffer. Alors toute cette troupe joyeuse : princesses, corsaire, cow-boys, indiens, cuisinière, clowns individus d'une

autre galaxie... est arrivée en pleine forme à la salle. Il faisait chaud ; une température presque africaine, celle que connaît Bama, un petit garçon qui vit dans un village où le soleil tape fort mais où les rivières sont à sec. Mais Bama est malin alors il est parti chercher de l'eau. Nous l'avons suivi dans son voyage, un voyage plein d'humour, de poésie, hélas semé d'embûches et d'échecs. Mais Bama est tenace et finalement un bâton magique va lui offrir ce que lui, sa famille et tout le village attendaient depuis des mois : la pluie. Un conte magnifique qui a enthousiasmé petits et grands !

## ENSEMBLE, SOYONS VIGILANTS

*Notre commune a été l'objet de plusieurs cambriolages en ce début d'année 2016...*

*Le dispositif "voisins-vigilants", animé par le Lieutenant Lichet, commandant la communauté de brigades de Sorbiers, compte actuellement sept communes.*

Le site internet de la mairie de La Fouillouse vous donne la possibilité d'avoir de plus amples informations sur ce dispositif de "participation citoyenne".

### POUR Y ACCÉDER :

- TAPER SUR VOTRE MOTEUR DE RECHERCHE "MAIRIE DE LA FOUILLOUSE"

- ALLER SUR L'ONGLET



- PUIS EN BAS À GAUCHE SUR



Le dispositif mis en place dans la commune regroupe une quinzaine de personnes volontaires et engagées. Ces citoyens contribuent à une chaîne d'alerte et de renseignements en lien avec la gendarmerie (par mails et/ou SMS).

Le voisin vigilant s'investit donc dans la recherche de la tranquillité et fait preuve d'un esprit de solidarité. Il s'agit de lutter contre l'indifférence. Ce n'est pas un espion, un

délateur ou un cow-boy ; il n'effectue aucune intervention d'initiative et ne patrouille pas.

Il doit simplement adopter une posture de vigilance dans sa vie quotidienne et être en mesure d'appeler la gendarmerie (17) pour signaler un comportement suspect : personne qui fait le guet, véhicule qui circule à faible allure...

Mais, dans la lutte contre les incivilités et les cambriolages, ce dispositif et l'investissement des gendarmes doivent être soutenus par tous.

Être citoyen c'est avoir l'audace, non pas de faire, mais de dire. Force est de constater, que bien souvent « personne ne voit rien ». Les cambrioleurs seraient-ils invisibles ?

Être citoyen, c'est être responsable... et ne pas faire d'appel de phares... pour ne pas être utile aux délinquants. Vous donnez la possibilité à des cambrioleurs de faire demi-tour et vous pouvez également nuire à des dispositifs tels que "Alerte enlèvement".

Être citoyen, c'est avoir des droits mais également des devoirs. Exiger d'être en sécurité c'est y contribuer.

# PROTECTION



**EN LIAISON IMMEDIATE AVEC  
LA GENDARMERIE ET LA POLICE MUNICIPALE**



par Maryline Marescal

## LES ACTES DES NOTAIRES DE LA FOUILLOUSE

*Dans le dernier numéro de la revue, nous avons présenté dans la « Vie économique » les nouveaux notaires de l'Office Notarial de La Fouillouse. Mais cet Office de Mes Garde est le digne successeur d'une longue lignée de notaires qui ont exercé depuis des siècles au village. Leurs archives contiennent une bonne partie de l'histoire et du patrimoine des Feuillantins.*



En 1539, par l'ordonnance de Villers-Cotterêts, François 1er organise la profession de notaire avec l'obligation de rédiger les textes en français et de les conserver, en consignnant leur existence dans un Répertoire. Ce qui existe toujours à notre époque du numérique !

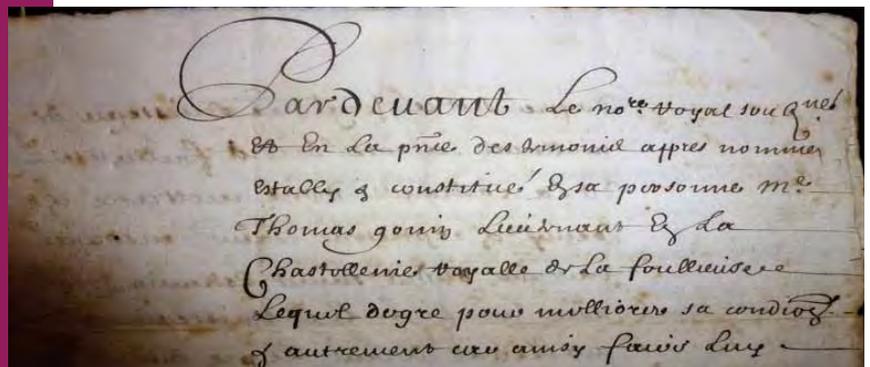
En 1597, Henri IV fait du notaire le détenteur du sceau de l'État ; ce qui est toujours le cas.

A La Fouillouse nous retrouvons la trace des notaires successifs depuis 1370. Mais il est certain que depuis Me Jean Michalon, en 1575, il y a eu 2 études dans notre village jusqu'en 1739.

Parmi tous ces notaires qui ont exercé pendant plus de 3 siècles, nous retrouvons de nombreux noms bien connus dans le village ! Mathevon, Michalon, David, Jamet, Mazancieux, Montucla, Ferrandin. Ces affirmations proviennent de la lecture des "Annales de la Société d'Agriculture de St-Étienne et sa région" publiées par Pétrus Peyret en 1870.

Dans tous ces actes des notaires feuillantins, dont la majeure partie est déposée aux archives départementales, nous retrouvons un peu de l'histoire de notre village et souvent

toute l'histoire d'une famille et de ses ascendants. En fouillant le passé nous pourrions, peut-être, mieux envisager l'avenir !



### ACTE DE ME GONIN, NOTAIRE ROYAL DU 24 OCTOBRE 1669

**PARDEVANT le Notaire Royal soussigné et en présence des temonies après nommés établis et constitués en sa personne Me Thomas GONIN Lieutenant en la Chastellenie royale de La Fouillouse Lequel....**

### L'HISTOIRE DU VILLAGE ET DES FAMILLES FEUILLANTINES

Sans remonter au 16<sup>e</sup> siècle, nous pouvons dire que se sont succédé depuis 1783 : Me Brison, père et fils (étude dans le quartier de la mairie actuelle). Me Riou, Me Bethenod, Me Beauvoir (étude dans l'actuelle rue de St Just). Me De Mijolla (étude rue Charles Rebour). Me Jean Clavel (étude dans actuelle rue de la Libération)... et qui a passé le flambeau à Me Claude Garde en 1961. Lequel s'est plus tard associé avec son fils Dominique de 1989 à 2001, date à laquelle Dominique a exercé seul. Il s'est alors associé à Patrice Garde et depuis 2015 deux autres notaires : Ganaëlle Abrial et Grégory Auboyer les ont rejoints à l'Office.



### ACTE DE ME BRISON, NOTAIRE ROYAL DU 3 JUIN 1816

**PARDEVANT nous thomas BRISON notaire Royal à la résidence de la fouillouse et en présence des temoins après nommés Est comparu Margueritte Saulnier veuve de Nicolas Vernay cultivateur demeurant au Bourg et Commune de La Fouillouse laquelle a par ces présentes vendu purement et simplement.....**



## En attendant Noël 2016 !

*L'édition 2015 du marché de Noël a été cette année encore féérique. Des moments de bonheur, des moments magiques pour petits en grands. Au Centre socio-sportif qui avait pris pour l'occasion ses habits de fête le rêve a duré trois jours.*

*Dimanche soir, comme au spectacle, les lumières se sont éteintes...*

*Tout le monde au village n'attend plus qu'une chose désormais : que la magie de Noël resplendisse à nouveau.*

*Rendez-vous donc pour le marché de 2016 !*